

シアトル別院時報

45巻9月号

2026 年度 BCA 教化標語

すべての つなかりに 気づく



今月のご法話

法名をいただく

輪番 楠 活也



今年の11月8日日曜日に、米国仏教団の原田マルビン総長をお迎えして、シアトル別院の125周年の記念法要を勤めさせていただきます。前日の11月7日土曜日の午後2時30分から、原田総長に皈依式を勤めさせていただきます。皈依式とは、法名をいただき、仏教徒としての歩みを始めるための大切な儀式です。この125周年という特別な機会に、ぜひ、法名をいただいでください。

仏教徒にもいろいろな方がおられますが、今日は、4種類の仏教徒について考えてみたいと思います。4種類の仏教徒とは、仏教会の会員、法名を頂いている人、得度をされている人、そして、教師を頂いている人です。

まず、一つ目は、別院、仏教会の会員となって人生を歩む生き方です。別院、仏教会のメンバーになるということは、仏様の教えに賛同し、感謝し、その教えを広めるためのお寺（仏教会）や僧侶をサポートすることです。サポートにもいろいろな形があります。寄付をすること、掃除をすること、行事や法要に参加すること、メンバーではない人に仏教、仏教会のことを伝えることなど様々です。当仏教会では、メンバーの方々から年会費をいただき、それをもとに、別院、仏教会の運営をさせていただきます。

二つ目は、法名を頂いた生き方です。私たちの心は、移ろい、変わりやすく、不確かなものです。そんな私たちには、支えとなるべきもの、土台となるべきものが必要です。人は、いろいろなものを支えとしています。支えとしているものとは、宗教、お金、地位、家族、著名人、自分自身などでしょうか。法名を頂くということは、三宝（仏、法、僧）に皈依し、仏様の教えを人生の軸として生きていくという、仏教徒としての決意表明です。浄土真宗の門徒にとっては、親鸞聖人が明らかにしてくださった南無阿弥陀仏、阿弥陀仏の智慧と慈悲を軸として生きるということです。

三つ目は、得度を頂いた生き方です。得度をすることというのは、僧侶になるということです。浄土真宗の僧侶となるためには、特別なトレーニングを受けなければなりません。それを修了したものは、得度式に参列させていただきます。その式の中で、ご門主様より黄色い五条袈裟を頂きます。その時に初めて、正式にお袈裟を身につけることが許されるのです。お袈裟

9月のカレンダー

日曜法要ユーチューブ同時配信あります

3日（木）1時半 日系マナー法要

6日（日）10時 日曜法要

10時50分 合同ダーマ・

エックス・チェンジ

13日（日）10時 日曜法要

ダーマスクール初日

10時50分 日本語法要

17日（木）1時半 日系マナー法要

20日（日）10時 秋のお彼岸法要

10時50分 日本語法要

23日（水）11時 メリル・ガーデン法要

26日（土）1-5時 サーモンディナー

27日（日）10時 日曜法要

月曜日 楠輪番 休み

水曜日&土曜日 事務所休み

は内陣に入るための正式な衣体です。得度をするという事は、お袈裟を着て内陣に入り、仏様にお給仕をし、法要儀式に参加する役割を担うということです。

最後は、教師を頂いた生き方です。教師とは、教える師ですので、仏教を広く伝えていく先生となる、模範となるということです。教師を頂いたものは、お寺（仏教会）の住職になることができます。お寺（仏教会）の住職として、そのお寺のメンバーまたは、そこに住む人たちに、仏教を広く伝えていく役割を担います。教師を頂くということは、模範として、先生として、そこに集う人たちに正しく仏教を伝え、正しい方向へ導く責任を負うということです。

私は、お寺で育ちましたので、生まれながらにお寺のメンバーであったと言えるでしょう。21歳の時にお得度をさせていただき、その時に法名をいただきました。開教使になるために京都で勉強を始め、教師を頂いたのは28歳の時です。ただ、教師を持つ僧侶の自覚がでてきたのは、32歳で、アメリカへ来て、開教使になって、一つのお寺を任されてからです。まだまだ未熟者ですが、一仏教徒として、もがきながらも充実した日々を過ごさせていただいています。

これら、4種類の仏教徒は、仏教徒としての生き方の違いであり、そこに優劣の差はありません。仏教徒としてどのような生き方をしていくのか、みなさんにも考えていただきたいと思います。教師を持つ僧侶としては、一人でも多くの方に別院のメンバーとなっただき、別院の寺院活動をサポートしていただきたいと思います。また、一人でも多くの方が法名をいただき、仏法を拠り所とした人生を歩んでいただきたく思います。帰依式（法名授与式）の申込書がこのニュースレターに入っていますので、ご覧ください。なにか、質問がありましたら、遠慮なくご連絡下さい。合掌

日本語のメール・アドレス。 seattlebetsuin.nihongo@gmail.com

- シアトル別院の修復工事が終わりに近づいております。お葬式などのご相談は事務所までご連絡ください。また事務所に ご用の方は電話かメールで予約をおとりください。
- 祥月法要のお名前とご寄付のお名前が毎月英語面に掲載されます。 <https://seattlebetsuin.org/newsletter>

10月のカレンダー

17日 念仏セミナー 宮地崇開教使・博士
18日 婦人会先亡者追悼法要
25日 初参り式・法要



会長の挨拶

タイラー森口 シアトル別院理事長

9月はお寺にとって忙しい月となります。子供たちの新しい学年が始まると共にダーマスクール、キャンプファイア、スカウトが帰って来る子供たちを歓迎します。教室や廊下に子供たちの声が満ち溢れます。私も友人と夏のアドベンチャーについて話をするのを楽しみにしています。

9月はまたサーモンディナーのファンレイズと年六回ある重要な法要の一つの秋のお彼岸法要が控えています。ハワードとサーモンディナーのコミティーに感謝します。一年で一番大きなファンレイズの準備、計画をしてくれます。皆様もお寺とボランティアをご支援ください。9月16日までに申し込んでください。詳細は下記に。

過去に私は多大な時間とエネルギーで子供達を教えるダーマスクールの先生とキャンプファイアとスカウトのリーダーに感謝を送りました。今年はお寺に毎週子供達をダーマスクールに連れてくる父兄に感謝します。

最後に、念の為のリマインダーですが、2026年の維持会費の締め切りが9月31日です。維持会費はダーマスクールなどのプログラムをはじめ、仏法が将来の世代に受け継いでいられるようお寺のメンテナンスや維持管理などに使われます。

秋のお彼岸法要は9月20日です。ご家族お揃いでお参りくださいますようご案内いたします。

最後に、寺田アルビンとミツコご夫妻の突然のご逝去のお知らせに追悼いたします。寺田夫妻はサンガとシアトル柔道コミュニティにとって永年のダーマフレンドでした。深く惜しまれるでしょう。
南無阿弥陀仏、

ダーマスクール

イベット寺田、クレア村田

リラックスした夏も終わり、ダーマスクール（DS）の教師と理事のメンバーは新しい一年が始まる準備をしています。先生たちはクラスルームの準備をしています、今年は特に放火修復後のメモリアルホールの教室が綺麗になり喜んでます。ミドルスクールとハイスクールの生徒は春にあった歌詞を作るコンテストでプライズを貰いました。11月には皆で歌えるように願っています。シアトルチャイルドという雑誌がダーマスクールのことを記事にする事に興味があります。お寺のメンバーがボランティアでリラックスでき、クリエイティブな場所を作ってくれます、生徒は仏教を毎日の生活に取り入れることを学ぶことができます。 合掌、



SALMON DINNER FUNDRAISER

SEPTEMBER 26
1:00 PM - 5:00 PM

ORDER DEADLINE: SEPTEMBER 16



PROCEEDS BENEFIT THE SEATTLE BUDDHIST CHURCH
CELEBRATING 125 YEARS



DRIVE-THRU & PRE-ORDERS ONLY

Salmon or Pork Entree, Ohagi, Pies, Roasted
Corn and other delicious items available!
seattlebetsuin.org/salmon-dinner



サーモンディナー ファンドレイズ

このファンドレイズを成功させる為に皆様のご家族やご友人にお知らせください。チケットは早い目にお求めくだされば食材のオーダーが出来ます。オーダーは9月16日6時に締め切ります。

サーモンディナーは9月26日、土曜日です。ディナーはサーモンの他にご飯、サラダ、漬物、コーン、デザートがふくまれます。サーモンの代わりにポークロインのチョイスもありますが数に限りがあります。このイベントは前売り券セールだけになっています。当日の販売はできません。

ドライブスルーに限ります、1時—5時までです。チケットは1枚25ドル。毎年サーモンディナーは好評で多くの方が楽しみにされています。

ミュージック・ノート

ケミ中林

シアトルの盆踊りの後、別院のサンガメンバーは西北部の各地の盆踊りを楽しみました。7月25日より白河仏教会ユーチューブでは盆踊りの同時配信があり盆踊りの様子が見られます。

<https://www.youtube.com/watch?v=F5q2aMZItmM>

7時間超えるビデオですが4時間半くらいから踊りが始まります。



シアトルウクレレバンド（SBUB）が9月13日のダーマスクールの初日の法要で“*We Are One*”を演奏します。SBUBの練習は日曜日、月に2回、9時15分からで9月22日の秋の音楽法要にむけての準備です。

“*Singing, Strumming, and Sharing*”はズームで9月14日7時より。参加希望者はアン・オックスライダーに連絡してください。お寺の事務所からズームの詳細が送られます。

写真：ウクレレバンド練習 左から マーリーン、グレッグ、アン、ローレン、ドーナ

維持会費についてのお知らせ

2026年度の維持会費をお支払いされていない方にリマインダーです。維持会費はお寺の施設の維持やオペレーションのために使われます。会費は70歳以下は年間400ドル、70歳以上は350ドルです。30歳以下は200ドル、両親が会員の子供は無料です。会費の締め切りは9月30日です。お納められた会費から会員の人数分をBCAとBCA西北部の会費として払われます。ご質問などは別院事務所まで連絡してください。

別院アーカイブより

別院創立 125 周年を記念してシアトル別院歴史ウォークショップ
「共に過ごした日々：お寺の歴史と私たちの暮らしをレコーディング」11 月 7 日、1-2 時土曜日シアトル別院にて。

テーマ：ウォークショップでは「シアトル別院の 125 年の歴史の中で一番記憶に残る出来事とは何であったか、またそのイベントをいかに記録し、維持するかを学びます。

覚えておいてほしいこと：ウォークショップの後、シアトル別院の今日を形成した

人、イベント、経験などを記録してください。（125 周年記念のタイムカプセルに入れます）

申し込みましょう：ウォークショップはフリーです、詳細はフライアーを見てください。メールは archives@seattlebetsuin.org.
ウォークショップでお会いしましょう。

別院維持会会費 ジョーン、ステフ

別院維持会費はお寺の維持、運営の経費になります。

2026 年度の会費を納められた方がたに感謝します。

Janice Deguchi, Irene Goto, Sandra Cross, Irene Goto, Toki Gow, John & Lynda Hamakami, Ritsuko Kawahara, Joanne Kimura, Lisa Kumasaka, Lynn Miyauchi, Junko Nakano, Sumio & Hiromi Sakata, Henry & Christy Watanabe, Keiko Watanabe

新入会員：歓迎します！ Toki Gow

婦人会便り

アイリーン田辺

別院婦人会の活動基本方針（ミッション・ステートメント）

浄土真宗に基づく仏教徒としての認識を高め、会員の親交を促進すること：シアトル別院を支え、支援し、地域社会に貢献する：

スージーY

婦人会メンバー、ジュリー前田さんが 7 月に 100 歳のお誕生日を迎えられました。今年の盆踊りでご家族と多くの友人にお祝いされました。この特別な年を元気で幸多く過ごされますように！

8 月に、別院で、広島クラブと共に、異宗



OUR SHARED PAST
Recording the History of
our Temple & Our Lives



Saturday, November 7, 2026, 1:00-2:00pm
Seattle Betsuin Buddhist Temple
There is no cost to attend - it's free!

LEARN ...
Interesting facts about the Seattle Betsuin's first 125 Years
Why it's important to preserve and record memories
How to start preserving and recording your personal, family and Temple memories

Register Now!
[Archives History Workshop](#)
[Online Registration Form Link](#) OR 

Questions? Email us at archives@seattlebetsuin.org



教間の原爆被爆者追悼法要が営まれました。広島と長崎で多くの命が失われ、世界平和の誓いを新たにしました。

別院婦人会メンバーで当日に広島に居られ被爆された方々もおられますが今も元気におられます。私たちはその方々が永年に渡りお寺へ献身的に支援されていることを感謝します。

ティーナK

レントン宇和島屋で8月8日開かれたポリネシアン・フェスティバルに婦人会メンバーが参加しました。写真左から：アレシア（ペギーの娘さん）トミ、ペギー花田、マーリン岡田、右、トミ頭本のフラダンス



シアトル別院創立 125 周年記念ランチョン

2026 年 11 月 8 日（日）

125 周年記念法要の後

メイデンパワーセンター

11100 NE 6th ST. Bellevue, WA

チケットなどの詳細は後にお知らせします。

帰依式

シアトル別院では 11 月 7 日（土）2 時半より帰依式が行われます。帰依式は創立 125 周年記念の一部となります。

申し込みをご希望の方は、漢字一字を選ばれます。法名漢字リストを参考にできます。ご質問などは楠輪番に連絡してください。

申し込みは一人 50 ドルです。9 月 21 日が締め切りです。シアトル別院あてのチェックのメモ欄に帰依式と書いてください。帰依式用の申し込み用紙とチェックをシアトル別院までお送りください。詳細は別院事務所（206）329—0800 まで。

[Application Form](#)

[2026 Kieshiki Ceremony](#)

FALL SEMINAR 2026

GUEST SPEAKER
DR. THOMAS CALOBRISI

FALL SEMINAR
SEPTEMBER 19, 2026
2:00 - 4:00 PM

SUNDAY GUEST SPEAKER
SEPTEMBER 20, 2026
10:30 PM

**WHEN THE BUDDHA PLAYED A LUTE:
TALES FROM THE CENTURY OF STORIES
AND THEIR LESSONS FOR LIFE**

The tales in this collection chronicle the exploits of the Buddha and his disciples, the glorious destinies of those who practice generosity, and the misfortunes of those who are miserly and jealous--each is as entertaining as it is edifying. Rather than focus on concepts, these stories revolve around emotions: awe, clarity, dread, and joy. Dr. Calobrisi will not only tell these stories but explain the significance of their emotional registers, demonstrating how they help us to embody the dharma as a way of living.

FREE TO ATTEND
DONATIONS GRATEFULLY ACCEPTED

REGISTER
WRBT.ORG/FALLSEMINAR

WHITE RIVER BUDDHIST TEMPLE
3625 AUBURN WAY N
AUBURN WA 98002
OFFICE@WRBT.ORG